



TÍPUS: HH09

HU HALOGÉN HŐSUGÁRZÓ

**AZ EREDETI HASZNALATI ÚTMUTATÓ
FORDÍTÁSA**

FONTOS

Ez a termék csak jól szigetelt helyiségekben vagy alkalmi használatra alkalmas.



A készülék nem rendeltetett külszíni használatra és külső időzítővel vagy külön távirányítóval történő használatra.



Ez a készülék szabványos aljzaton és nem ipari vagy haszonért történő használatra rendeltetett.



Csatlakoztatás és használat előtt ellenőrizze, hogy a készüléken feltüntetett elektromos feszültség megegyezik-e a tényleges tápfeszültséggel.



A saját biztonsága érdekében

- Soha ne hagyja a csatlakoztatott készüléket felügyelet nélkül. Amikor nem használja, és tisztítás vagy karbantartás előtt, húzza ki a készülék hálózati csatlakozóját. Mindig a csatlakozónál és nem a vezetéknél fogva húzza ki.
- Ne használjon sérült készüléket, mert ez befolyásolhatja annak teljesítményét.
- Ha a tápkábel megsérült, ki kell cserélni. Forduljon illetékes szervizközponthoz.
- Áramütés elkerülése érdekében soha ne merítse a készüléket, a tápkábelét vagy a csatlakozóját vízbe, vagy bármilyen más folyadékba.
- A készüléket, beleértve a tápkábelét, 8 évesnél fiatalabb gyerekek vagy fogyatékkal élő személyek nem használhatják. Gyerekek nem játszhatnak és nem karbantarthatják a készüléket. Soha ne hagyja felügyelet nélkül a készüléket.
- Felügyeljen a gyerekekre, hogy ne játszanak a készülékkel.
- A készüléket 8 évesnél idősebb gyerekek is csak akkor használhatják, ha állandó felügyelet alatt állnak. Csökkent mozgás, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek vagy elégtelen tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak akkor használhatják a készüléket, ha a biztonságukért felelős személy felügyeli őket, vagy ha részesültek a biztonságos használatra vonatkozó utasításokban.
- Ne próbálja szétszerelni vagy megjavítani a készüléket. Nincs olyan alkatrész, amelyet saját kezűleg kicserélhetne. A készülék javításához forduljon illetékes szervizközponthoz.
- Ne használja a készüléket amikor gyerekek vannak a közelében.
- Ne helyezze a készüléket közvetlenül a hálózati aljzat alá.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében soha ne takarja le a készüléket.
- Ne használja a készüléket, kád, zuhanyzó vagy úszómedence közelében.
- A készülék elhelyezésekor kerülje, hogy a kapcsoló és a kezelőpanel a kádban vagy a zuhany alatt lévő személyeknek elérhető legyen.
- A készülék hálózati csatlakoztatása automatikus kapcsolóval vagy távirányítóval tilos.
- A túlmelegedés elkerülése érdekében teljesen le kell tekerceselni a tápkábelét.
- Személyi sérülések és károk elkerülése érdekében soha ne tegye az ujjait, csipeszeket vagy más tárgyakat a bemeneti vagy kimeneti szellőzőnyílásokba.
- Ne használja a készüléket zárt helyen. Használja a készüléket mindig a falak és a függönyöktől távolabb. Kerülje a készülék és érzékeny anyagok, például függönyök vagy drapériák érintkezését.
- Ne takarja le a készüléket, mert az tüzet okozhat.
- Ne használja a készüléket gyúlékony anyagokat tartalmazó helyiségekben.
- Ne használja a készüléket külszínen.
- Tartsa a készüléket zárt térségben, száraz helyen.

FIGYELMEZTETÉS: Ne hagyja a készüléket olyan helyen ahonnan felborulhat és kádba, zuhanyzóba, mosdóba, úszómedencebe vagy vályúba eshet. Áramütés veszélye fennáll akkor is, ha a készülék ki van kapcsolva.

Húzza ki a csatlakozót az aljzatból, amikor a készüléket nem használja. Ha a készülék véletlenül vízbe esik, azonnal húzza ki a csatlakozóját és ne nyúljon kézzel a vízbe.

FONTOS: Ismételt csatlakoztatás előtt ki kell vizsgálni a készüléket.

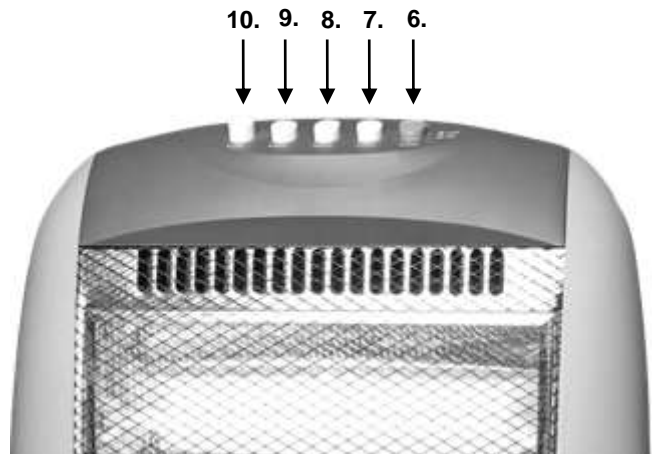
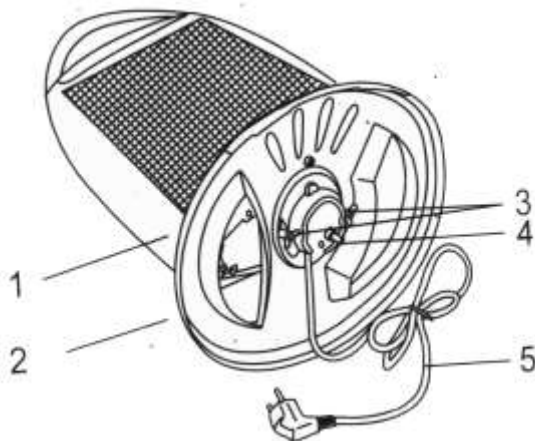


Az első használat előtt

- Pakolja ki a készüléket, és távolítsa el az összes csomagolóanyagot. Ellenőrizze, hogy a készüléken nincs semmilyen sérülés.
- Első használat előtt olvassa el az egész használati utasítást.
- Ellenőrizze, hogy a termékcímkén feltüntetett feszültség megegyezik-e az otthonában lévő elektromos hálózat feszültségével.

A KÉSZÜLÉK FŐBB ALKATRÉSZEI ÉS KAPCSOLÓI

- | | |
|------------------------|-----------------------|
| 1. Készülék ház | 6. Bekapcsoló gomb 1 |
| 2. Fő panel | 7. Bekapcsoló gomb 2 |
| 3. Fül (2db) | 8. Bekapcsoló gomb 3 |
| 4. Biztonsági talpazat | 9. Bekapcsoló gomb 4 |
| 5. Tápkábel | 10. Forgás Bekapcsoló |



ÖSSZESZERELÉS

Szerelje össze a készülék házát és az alaplapot az alábbiak szerint:

- Távolítsa el a csavaranyákat az alaplap aljáról.
- Dugja be a tápkábelt a nyílás közepébe, majd helyezze a készülékházat az alaplemezre.
- Két csavaranyával csavarja rá a házat az alaplemezre.
- Helyezze be a tápkábelt, és rögzítse a bilincssel.

KEZELÉS

FIGYELMEZTETÉS: Az első használat során a készülék enyhe szagot bocsáthat ki. Ez teljesen normális, mivel a fűtőelem körüli védőréteg felmelegszik. A következő használat során a szag eltűnik.

- Dugja be a tápkábelt a konnektorba, és kapcsolja be a készüléket. A tápkábel károsodásának elkerülése érdekében ajánlatos azt jó távol tartani a működő készüléktől.

FIGYELMEZTETÉS: A készülék beépített borulás elleni védelemmel rendelkezik. Helyezze a készüléket vízszintes felületre a működés biztosítása érdekében.

Válassza ki a fűtési teljesítményt a halogén lámpák bekapcsolásával. Kapcsolja be a lámpákat a kapcsolók (6, 7, 8 és 9) megnyomásával. Minden további izzó bekapcsolásával 400 W-tal növeli a teljesítményt (400-1600 W tartományban).

FONTOS: Az érintéssel működő eszközök égési sérüléseket okozhatnak. Ne érintse meg a forró felületeket, és használjon speciálisan kialakított fogantyúkat és gombokat.

Forgás funkció

Aktiválja a funkciót a gomb megnyomásával (lásd a képet). A fűtőtest felváltva forog balra és jobbra, így különböző irányokba fűti a helyiséget.

A forgásmanuálisan aktiválható a készülék hátulján található fogantyú megnyomásával.



KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

1. Minden használat után ajánlatos a készüléket kikapcsolni és a csatlakozódugót kihúzni az elektromos hálózathoz. Hagyja teljesen kihűlni a készüléket.
2. Tisztítsa meg az izzók védőhálóját, ha por gyűlt rá.
3. Tisztítsa meg a készülék belsejét jól megnedvesített (nem nedves), puha ruhával. Kerülje a tisztítószeres és az oldat használatát. Kerülje a polírozást és csiszolást, mert az károsíthatja a készülék felületét.
4. Tároláshoz jól hajlítsa meg a tápkábelt. Kerülje a tápkábel meghajlítását a készülék körül.
5. Tárolja hűvös, száraz helyen. Soha ne vigye a készüléket a tápkábelnél fogva.

Soha ne javítsa maga a sérült kábelt! A kábelt csak a készülék hivatalos gyártója/szervize cserélheti ki.



FIGYELEM! Soha ne merítse vízbe a készüléket vagy a tápkábelt.



»DO NOT COVER« (NE TAKARD LE) FELIRAT FONTOS

A készüléken található felirat azt jelenti, hogy a készüléket ne takarja le ruházattal, takaróval és más textiltermékkel, amely gyulladást okozhat.

JAVÍTÁS

Használja a készülék gyártójának eredeti és megfelelő tartozékait és alkatrészeit. Ha minőségellenőrzésünk és az Ön megfelelő karbantartása ellenére a készülék meghibásodik, a javítást egy erre meghatalmazott szerviztechnikusnak kell elvégeznie.

Mielőtt a készüléket szervizbe szállítaná, meg kell tisztítani minden szennyeződéstől és az eredeti csomagolásban. Semmilyen körülmények között ne merítse az alkatrészeket vagy az egész készüléket folyadékba!

MŰSZAKI ADATOK

MEGNEVEZÉS ÉS	FESZÜLTÉSÉ G	NÉVLEGES TELJESÍTMÉN Y	FŰTÉS ÁLLÍTÁS	VÉDELMI OSZTÁLY	TÚLHEVÜL ÉS ELLENI VÉDELEM
HH09	220-240V~ 50/60Hz	1400-1600W	400W/800W/1200W/160 0W	I	igen

Készenléti és kikapcsolt üzemmód fogyasztása: 0 W

Termék	Jelölés	Mennyiség	Egység	Termék	Egység
Fűtési teljesítmény				Hőteljesítmény választás, csak hőtároló fűtőtestek estében (válasszon egyet)	
Névleges hőteljesítmény	P_{nom}	1,4-1,6	kW	kézi hőszabályozás, beépített termosztáttal	[nem]
Minimális hőteljesítmény (tájékoztató jellegű)	P_{min}	0,4	kW	kézi hőszabályozás szoba és/vagy külső hőmérséklet visszajelzéssel	[nem]
Maximális folyamatos hőteljesítmény	$P_{max,c}$	1,6	kW	elektronikus hőszabályozás szoba és/vagy külső hőmérséklet visszajelzéssel	[nem]
Kiegészítő villamosenergia-fogyasztás				ventilátoros hőleadás	[nem]
Névleges hőteljesítmény mellett	e_{lmax}	N/A	kW	Hőteljesítmény/helyiség-hőmérséklet-szabályozás típusa (válasszon egyet)	
Minimális hőteljesítmény mellett	e_{lmin}	N/A	kW	egyfokozatú hőteljesítmény és nincs szobahőmérséklet szabályozás	[nem]
Készenléti módban	e_{lSB}	N/A	kW	Két vagy több kézi fokozat, nincs szobahőmérséklet szabályozás	[igen]
				mechanikus termosztát szobahőmérséklet szabályozással	[nem]
				elektronikus szobahőmérséklet szabályozással	[nem]
				elektronikus szobahőmérséklet-szabályozás plusz nappali időzítő	[nem]
				elektronikus szobahőmérséklet-szabályozás plusz heti időzítő	[nem]
				Egyéb vezérlési lehetőségek (több választás lehetséges)	
				szobahőmérséklet szabályozás, jelenlétérzékeléssel	[nem]
				szobahőmérséklet szabályozás, nyitott ablak érzékeléssel	[nem]
				távolságvezérlési lehetőséggel	[nem]
				adaptív indításvezérléssel	[nem]
				munkaidő korlátozással	[nem]
				fekete izzós érzékelővel	[nem]